



SLEDGE®

Operating Instructions

Instrucciones de funcionamiento

Instructions d'utilisation

Bedienungsanleitung

IMPORTANT: FULLY CHARGE SL-B26® BATTERY PACK BEFORE FIRST USE.

IMPORTANTE: CARGUE EL PAQUETE DE PILAS SL-B26® COMPLETAMENTE ANTES DE USARLO POR PRIMERA VEZ.

IMPORTANT : CHARGER COMPLÈTEMENT LA PILE SL-B26® AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.

WICHTIG: BATTERIEPACKS DES TYPES SL-B26® MÜSSEN VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH VOLL AUFGELADEN WERDEN.



ENGLISH

IMPORTANT: FULLY CHARGE SL-B26® BATTERY PACK BEFORE FIRST USE.

Thank you for selecting the Sledge® headlamp. As with any fine tool, reasonable care and maintenance of this product will provide years of dependable service. Please read this manual before using your Sledge®.

SAVE THESE INSTRUCTIONS. This guide contains important safety and operating instructions for your Sledge®.

▲ WARNING

Fire and burn hazard. The Sledge® provides a powerful beam. When operated for more than a few seconds, it will get hot. Never leave your Sledge® with its face against any surface, including skin, while in operation. Transport or store the Sledge® in a way that minimizes the chance it can accidentally be turned on. The resultant heat build-up in THRO® mode can cause a fire, burns or damage to the flashlight.

LED SAFETY

▲ CAUTION LED RADIATION (RG-2). DO NOT STARE INTO BEAM. MAY BE HARMFUL TO EYES. PER IEC 62471 ED 1.0; 2006-07.

BATTERY SAFETY

▲ CAUTION EXPLOSION RISK, BURN, AND FIRE HAZARD. DO NOT DISASSEMBLE, CRUSH, SHORT CIRCUIT, HEAT ABOVE 140°F (60°C), OR DISCARD IN FIRE. USE AND CHARGE ONLY WITH SPECIFIED STREAMLIGHT PRODUCTS. KEEP AWAY FROM CHILDREN. BATTERY MUST BE RECYCLED OR DISPOSED OF PROPERLY. The Streamlight SL-B26® batteries are recyclable. At the end of its useful life, under various country and state laws, it may be illegal to dispose of these batteries in the municipal solid waste stream. Check with your local waste officials for details in your area for recycling options or proper disposal (in USA: RBRG).

BATTERY INSTALLATION/REMOVAL

The Sledge® ships with the SL-B26® rechargeable battery. Unscrew the battery cap and remove depleted battery, insert fresh battery negative end first, replace and tighten the battery cap.

ENGLISH

IMPORTANT: FULLY CHARGE SL-B26® BATTERY PACK BEFORE FIRST USE.

Thank you for selecting the Sledge® headlamp. As with any fine tool, reasonable care and maintenance of this product will provide years of dependable service. Please read this manual before using your Sledge®.

SAVE THESE INSTRUCTIONS. This guide contains important safety and operating instructions for your Sledge®.

▲ WARNING

Fire and burn hazard. The Sledge® provides a powerful beam. When operated for more than a few seconds, it will get hot. Never leave your Sledge® with its face against any surface, including skin, while in operation. Transport or store the Sledge® in a way that minimizes the chance it can accidentally be turned on. The resultant heat build-up in THRO® mode can cause a fire, burns or damage to the flashlight.

LED SAFETY

▲ CAUTION LED RADIATION (RG-2). DO NOT STARE INTO BEAM. MAY BE HARMFUL TO EYES. PER IEC 62471 ED 1.0; 2006-07.

BATTERY SAFETY

▲ CAUTION EXPLOSION RISK, BURN, AND FIRE HAZARD. DO NOT DISASSEMBLE, CRUSH, SHORT CIRCUIT, HEAT ABOVE 140°F (60°C), OR DISCARD IN FIRE. USE AND CHARGE ONLY WITH SPECIFIED STREAMLIGHT PRODUCTS. KEEP AWAY FROM CHILDREN. BATTERY MUST BE RECYCLED OR DISPOSED OF PROPERLY. The Streamlight SL-B26® batteries are recyclable. At the end of its useful life, under various country and state laws, it may be illegal to dispose of these batteries in the municipal solid waste stream. Check with your local waste officials for details in your area for recycling options or proper disposal (in USA: RBRG).

BATTERY INSTALLATION/REMOVAL

The Sledge® ships with the SL-B26® rechargeable battery. Unscrew the battery cap and remove depleted battery, insert fresh battery negative end first, replace and tighten the battery cap.

NOTICE

Be sure to use only genuine Streamlight replacement parts to ensure product safety. Substitution may invalidate the product approval. Do not try to repair the

than recommended use.

Product Use: Streamlight flashlights are intended for use as high intensity, heavy duty, and portable light sources. Use of Streamlight flashlights for any purpose other than as light sources is specifically discouraged by the manufacturer. Streamlight specifically disclaims liability for other

PRODUCT USE

THRO® Mode While on, holding the switch for more than three seconds will enable THRO® (Temporarily Heightened Regulated Output) momentary mode for up to 1 minute of maximum intensity lighting. The light will automatically ramp down to the previous intensity mode to prevent excessive heat buildip.

The Sledge® features a switch on the top of the headlamp body. The headlamp will cycle through high, medium, and low intensity modes with each tap of the switch. After three seconds in any intensity mode the next tap of the switch will turn the headlamp off. If the battery has not been removed, the headlamp will remember the last intensity mode.

GENERAL OPERATION

Charge time is approximately 5 hours when using Streamlight AC adapters.

- Charged...Green LED is on.
- Charging...Red LED is on.

LED Charge Indicators

Note: The SL-B26® battery will not charge while installed in the headlamp.

there is no danger of overcharging.

end of the battery. The battery may be left plugged into the connector near the positive to charge the SL-B26® battery, insert the USB-C plug into the connector

SL-B26® USB BATTERY CHARGING

Fully charge battery before first use.

NOTICE

ALLGEMEINE BEDienung

Die Sledge® verfügt über einen Schalter oben am Gehäuse der Stirnlampe. Mit jedem Druck auf den Schalter schaltet die Stirnlampe durch die Betriebsarten Hell, Mittelhell und abgeblendet. Nach drei Sekunden in einer beliebigen Helligkeitsstufe schaltet der nächste Schalterdruck die Stirnlampe aus. Außer wenn die Batterie herausgenommen wurde, speichert die Stirnlampe die zuletzt eingeschaltete Helligkeitsstufe.

THRO®-Modus

Im eingeschalteten Zustand kann der THRO® (temporär höhere regulierte Lichtleistung) -Tastermodus eingeschaltet werden, indem der Schalter wenigstens 3 Sekunden lang gedrückt gehalten wird, um bis zu 1 Minute lang die maximale Helligkeit abzugeben. Die Stirnlampe fährt die Helligkeit dann automatisch in die vorherige Helligkeitsstufe herunter, um zu verhindern, dass zu viel Wärme entsteht.

PRODUKTVERWENDUNG

Streamlight-Taschenlampen sind dazu vorgesehen, als tragbare Hochleistungs-Lichtquellen für harte Einsätze verwendet zu werden. Der Hersteller rät ausdrücklich davon ab, Streamlight-Strahler für andere Zwecke als als Lichtquellen zu verwenden. Für andere Verwendungen als empfohlen lehnt Streamlight ausdrücklich jede Haftung ab.

HINWEIS

Achten Sie darauf, nur Original-Ersatzteile von Streamlight zu verwenden, um die Sicherheit des Produkts zu gewährleisten. Andere Teile könnten die Produktzulassung ungültig machen. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Schicken Sie es an eine qualifizierte Werkstatt oder ins Werk zurück.

EINGESCHRÄNKTE LEBENS-LANGE GARANTIE VON STREAMLIGHT

Streamlight garantiert, dass dieses Produkt während eines gesamten Verwendungslebens frei von Mängeln ist. Ausgenommen sind Batterien und Glühbirnen, Missbrauch und normaler Verschleiß. Wir werden dieses Produkt reparieren, ersetzen oder den Kaufpreis zurückerstatten, wenn wir feststellen sollten, dass es mangelhaft ist. Ebenfalls von dieser eingeschränkten lebenslangen Garantie ausgenommen sind wiederaufladbare Batterien, Ladegeräte, Schalter und die Elektronik, für die eine zweijährige Garantie mit Kaufnachweis gilt. **DIES IST DIE EINZIGE AUSDRÜCKLICH ODER IMPLIZITE GARANTIE, EINSCHLIESSLICH EINER ETWAIGEN GARANTIE DER MARKTÜBLICHKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. ERSATZ FÜR BEILÄUFIGE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN UND BESONDERER SCHADENSERSATZ WERDEN AUSDRÜCKLICH AUSGESCHLOSSEN, AUSSER IN LÄNDERN, IN DENEN EINE DERARTIGE EINSCHRÄNKUNG GESETZLICH VERBOTEN IST.** Je nach Land könnten Sie andere bestimmte gesetzliche Rechte haben.

Alle Garantieunterlagen finden Sie auf streamlight.com/support. Sie können Ihr Produkt auf streamlight.com registrieren (Online-Produktregistrierung). Bewahren Sie Ihre Quittung bzw. Ihren Kaufnachweis auf.

REPARATUREN

Die Sledge® enthält nur wenige oder keine vom Benutzer wartbaren Teile.

Bei nötigen Reparaturen besuchen Sie streamlight.com/support/service und füllen den Online-Reparaturauftrag aus, um eine Reparatur im Werk zu beauftragen oder eine Streamlight-Vertragswerkstatt in Ihrer Nähe zu finden.

Oder wenden Sie sich an:

Customer Service
© Streamlight, Inc.
30 Eagleville Road
Suite 100
Eagleville, PA 19403-3996, USA
Telefon: (800) 523-7488 gebührenfrei (nur in den USA) / +1 (610) 631-0600
Fax: (800) 220-7007 / +1 (610) 631-0712
E-Mail: cs@streamlight.com

Email: cs@streamlight.com

Fax: (800) 220-7007 / +1 (610) 631-0712

Phone: (800) 523-7488 Toll-Free / +1 (610) 631-0600

Eagleville, PA 19403-3996, USA

Suite 100

30 Eagleville Road

© Streamlight, Inc.

Customer Service

Or contact:

near you.

For service options, go to streamlight.com/support/service and complete the Online Service Request for factory service or to find the location of an authorized Streamlight repair center

The Sledge® contains few or no user-serviceable parts.

SERVICE OPTIONS

proof of purchase.

Go to streamlight.com/support for a complete copy of the warranty. To register your product, go to streamlight.com (Online Product Registration). Retain your receipt or any

specific legal rights which vary by jurisdiction.

CLAIMED EXCEPT WHERE SUCH LIMITATION IS PROHIBITED BY LAW. You may have other INCLUDING ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL DAMAGES ARE EXPRESSLY DISCLAIMED. THIS IS THE ONLY WARRANTY, EXPRESSED OR IMPLIED, WARRANTY WITH PROOF OF PURCHASE. This limited lifetime warranty price of this product should we determine it to be defective. This limited lifetime warranty batteries and bulbs, abuse and normal wear. We will repair, replace or refund the purchase Streamlight warrants this product to be free of defects for a lifetime of use except for

STREAMLIGHT LIMITED LIFETIME WARRANTY

unit yourself. Send to a qualified service facility or return it to the factory.

DEUTSCH

WICHTIG: BATTERIEPACKS DES TYPES SL-B26® MÜSSEN VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH VOLL AUFGELADEN WERDEN.

Vielen Dank, dass Sie sich für die Stirnlampe Sledge® entschieden haben. Wie bei jedem guten Werkzeug ist auch bei diesem Produkt eine gewisse Pflege und Wartung für eine jahrelange zuverlässige Funktion erforderlich. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung, bevor Sie Ihre Sledge® in Betrieb nehmen.

BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG AUF. Dieser Leitfaden enthält wichtige Anweisungen für einen sicheren Betrieb Ihrer Sledge®.

▲ WARNUNG

Brand- und Verbrennungsgefahr. Die Sledge® hat einen starken Lichtstrahl. Wenn sie mehr als ein paar Sekunden in Betrieb ist, wird sie heiß. Halten Sie die Lampenvorderseite Ihrer Sledge® niemals im eingeschalteten Zustand dicht an Oberflächen, auch nicht dicht an Haut. Transportieren und lagern Sie die Sledge® so, dass die Gefahr eines versehentlichen Einschaltens minimiert wird. Im THRO®-Modus kann der entstehende Hitzestau zu Bränden oder Verbrennungen führen oder die Taschenlampe beschädigen.

LED-SICHERHEIT

▲ VORSICHT

LED-STRAHLUNG (RG-2). NICHT DIREKT IN DEN LICHTSTRAHL SCHAUEN. AUGENSCHÄDIGUNG MÖGLICH. GEMÄSS IEC 62471 VERS. 1.0; 2006-07.

BATTERIE-SICHERHEIT

▲ VORSICHT

EXPLOSIONSRISIKO, VERBRENNUNGS- UND BRANDGEFAHR. NICHT ÖFFNEN, ZERQUETSCHEN, KURZSCHLIESSEN, ÜBER 60°C ERHITZEN ODER VERBRENNEN. AUSSCHLIESSLICH ZUSAMMEN MIT DEN ANGEBOGENEN STREAMLIGHT-PRODUKTEN VERWENDEN UND LADEN. VON KINDERN FERNHALTEN. DIE BATTERIE MUSS WIEDERVERWERTELT ODER ORDNUNGSGEMÄSS ENTSORGT WERDEN.

Batterien des Typs Streamlight SL-B26® können wiederverwertet werden. In vielen Ländern ist es verboten, diese Batterien am Ende ihrer Lebensdauer in den Restmüll zu geben. Informieren Sie sich bei Ihrem örtlichen Entsorgungsbetrieb über die Recyclingoptionen bzw. die ordnungsgemäße Entsorgung. (In den USA: RBRG).

Einlegen/HERAUSNEHMEN DER BATTERIE

Die Sledge® wird mit der wiederaufladbaren Batterie SL-B26® ausgeliefert. Schrauben Sie die Batteriefachkappe ab und entnehmen Sie die leere Batterie. Legen Sie die frische Batterie mit dem Minuspol voran ein, setzen Sie die Batteriefachkappe wieder auf und schrauben Sie sie fest.

HINWEIS

Laden Sie die Batterie vor dem ersten Gebrauch voll auf.

LADEN DER BATTERIE DES TYPES SL-B26® USB

Zum Laden der Batterie des Typs SL-B26® stecken Sie den USB-C-Stecker in den Anschluss in der Nähe des Pluspols der Batterie. Die Batterie kann ununterbrochen am USB-C-Kabel angeschlossen bleiben. Die Gefahr einer Überladung besteht nicht.

Hinweis: Der Batterietyp SL-B26® kann nur außerhalb der Stirnlampe geladen werden.

LED-Leadeanzeigen

- Ladevorgang läuft: die rote LED leuchtet.
 - Ladevorgang abgeschlossen: die grüne LED leuchtet.
- Die Ladedauer beträgt bei Verwendung von Streamlight-Netzteilen etwa 5 Stunden.

ESPAÑOL

IMPORTANTE: CARGUE EL PAQUETE DE PILAS SL-B26® COMPLETAMENTE ANTES DE USARLO POR PRIMERA VEZ.

Le agradecemos que haya seleccionado el faro Sledge®. Al igual que ocurre con toda herramienta de precisión, el mantenimiento y cuidado razonables del producto brindarán años de servicio fiable. Lea este manual antes de usar su Sledge®.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES. Esta guía incluye instrucciones importantes de funcionamiento y seguridad para su Sledge®.

⚠️ ADVERTENCIA  Riesgo de incendio y quemaduras. La Sledge® proporciona un potente haz. Cuando funciona durante más de unos segundos, se calienta. No deje nunca que la cara de la Sledge® repose contra ninguna superficie, incluida la piel, durante el funcionamiento. Transporte o almacene la linterna Sledge® de manera que se reduzcan las probabilidades de que se encienda accidentalmente. La acumulación de calor resultante en el modo THRO® puede provocar un incendio, quemaduras o daño a la linterna.

SEGURIDAD LED

⚠️ CUIDADO RADIACIÓN LED (RG-2). NO MIRE DIRECTAMENTE AL HAZ. PODRÍA DAÑAR SU VISTA. DE CONFORMIDAD CON IEC 62471 ED. 1.0:2006-07.

SEGURIDAD DE LA PILA

⚠️ CUIDADO RIESGO DE EXPLOSIÓN, PELIGRO DE QUEMADURAS E INCENDIO. NO DESMONTÉ, APLASTE, CORTOCIRCUITE, NI CALIENTE A TEMPERATURAS POR ENCIMA DE 60 °C (140 °F) NI LAS DESECHE EN UN FUEGO. UTILICE O CARGUE SOLAMENTE CON LOS PRODUCTOS STREAMLIGHT ESPECIFICADOS. MANTENGA FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS. LA PILA DEBE RECICLARSE O DESECHARSE CORRECTAMENTE.

Las pilas SL-B26® de Streamlight pueden reciclarse. Al final de su vida útil, según establecen diferentes leyes estatales y del país, podría ser ilegal desechar estas pilas en el flujo de residuos sólidos municipal. Consulte a los organismos locales a cargo de los residuos sólidos para informarse sobre las opciones de reciclado o desecho correcto de su área (en EE. UU.: RBRC).

FRANÇAIS

IMPORTANT : CHARGER COMPLÈTEMENT LA PILE SL-B26® AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.

Merci d'avoir sélectionné la lampe frontale Sledge®. Comme pour tout outil de qualité, un entretien et une maintenance appropriés permettront à l'utilisateur de profiter de ce produit pendant des années. Prière de lire ce manuel avant d'utiliser votre lampe Sledge®.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS. Ce guide contient des consignes de sécurité et d'utilisation importantes pour votre Sledge®.

⚠️ AVERTISSEMENT  Danger d'incendie et de brûlure. La lampe Sledge® procure un faisceau puissant. En cas d'utilisation pendant plus de quelques secondes, elle deviendra chaude. Ne jamais laisser la lampe Sledge® avec la face contre toute surface, incluant la peau, en cours d'utilisation. Transporter ou entreposer la Sledge® de sorte à minimiser le risque qu'elle soit allumée par inadvertance. L'accumulation de chaleur en mode THRO® peut entraîner un incendie, des brûlures ou l'endommagement de la lampe torche.

SÉCURITÉ LED

⚠️ ATTENTION RAYONNEMENT À LED (RG-2). NE PAS REGARDER DIRECTEMENT DANS LE FAISCEAU. IL EXISTE UN RISQUE POTENTIEL POUR LES YEUX. CONFORME À LA NORME 62471, ÉD. 1.0:2006-07.

SÉCURITÉ DE LA PILE

⚠️ ATTENTION RISQUE D'EXPLOSION, DE BRÛLURE ET D'INCENDIE. NE PAS DÉMONTÉ, ÉCRASER, COURT-CIRCUITER, PORTER À UNE TEMPÉRATURE SUPÉRIEURE À 60 °C (140 °F), NI ÉLIMINER PAR LE FEU. À UTILISER ET CHARGER EXCLUSIVEMENT AVEC LES PRODUITS STREAMLIGHT SPÉCIFIÉS. À CONSERVER HORS DE PORTÉE DES ENFANTS. LES PILES DOIVENT ÊTRE RECYCLÉES OU MISES AU REBUT DE MANIÈRE ADEQUATE.

Les piles SL-B26® de Streamlight sont recyclables. À la fin de leur vie utile, en fonction de la réglementation en vigueur aux niveaux national et régional, il est possible qu'il soit illégal d'éliminer les piles avec les ordures ménagères municipales. Consulter les autorités locales responsables de l'élimination des ordures pour connaître les solutions de recyclage ou d'élimination adéquates (aux États-Unis : RBRC).

INSTALACIÓN/EXTRACCIÓN DE LA PILA

La Sledge® se envía con la pila recargable SL-B26®. Desenrosque la tapa de la pila y extraiga la pila gastada, inserte el extremo positivo en primer lugar, vuelva a colocar y apriete la tapa de la pila.

⚠️ AVISO Cargue completamente la pila antes de usarla por primera vez.

CARGA DE PILA DEL USB SL-B26®

Para cargar la pila SL-B26®, inserte el enchufe USB-C en el conector cerca del extremo positivo de la pila. La pila puede dejarse enchufada en un cable USB-C de manera continua, no existe peligro de sobrecarga.

Nota: La pila SL-B26® no se cargará mientras esté instalada en el faro.

Indicadores de carga LED

- Cargando... LED rojo encendido.
- Cargado... LED verde encendido.

El tiempo de carga es de aproximadamente 5 horas cuando se utilizan adaptadores de CA de Streamlight.

FUNCIONAMIENTO GENERAL

La Sledge® dispone de un interruptor en la parte superior del cuerpo de la linterna. El faro pasará por los modos de intensidad alto, medio y bajo con cada pulsación del interruptor. Tras tres segundos en cualquier modo de intensidad la siguiente pulsación del interruptor apagará el faro. Si no se extrae la pila, el faro recordará el último modo de intensidad.

Modo THRO®

Mientras está encendida, al mantener el interruptor pulsado durante más de tres segundos se activará el modo THRO® (salida regulada aumentada temporalmente, del inglés Temporarily Heightened Regulated Output) momentáneo durante un periodo de hasta 1 minuto de máxima intensidad de iluminación. La luz se atenuará automáticamente al modo de intensidad anterior para evitar una acumulación de calor excesiva.

USO DEL PRODUCTO

Las linternas Streamlight se han diseñado para ser utilizadas como fuentes de luz portátiles de alta intensidad y para uso pesado. El uso de las linternas Streamlight para cualquier otro fin que no sea como fuentes de luz está expresamente desaconsejado por el fabricante. Streamlight renuncia específicamente a cualquier responsabilidad con cualquier uso distinto al recomendado.

MISE EN PLACE OU RETRAIT DE LA PILE

La lampe Sledge® est livrée avec la pile SL-B26® rechargeable. Dévisser le capuchon du compartiment à pile et retirer la pile épuisée ; insérer d'abord l'extrémité négative de la pile neuve, puis remettre en place et resserrer le capuchon.

⚠️ AVIS Charger complètement la pile avant la première utilisation.

RECHARGE USB DE LA PILE SL-B26®

Pour charger la pile SL-B26®, insérer la fiche USB-C dans le connecteur près de l'extrémité positive de la pile. La pile peut rester branchée sur le câble USB-C de manière continue ; il n'existe aucun danger de surcharge.

Remarque : La pile SL-B26® ne se chargera pas lorsqu'elle est installée dans la lampe torche.

Voyants DEL de charge

- Charge en cours...la DEL rouge reste allumée.
- Chargée...la DEL verte est allumée.

La durée de charge est approximativement de 5 heures lors de l'utilisation d'adaptateurs secteur Streamlight.

FONCTIONNEMENT GÉNÉRAL

La lampe Sledge® est munie d'un interrupteur situé sur la partie supérieure du corps de la lampe. La lampe frontale passe par chaque mode d'intensité fort, moyen et faible chaque fois que vous appuyez sur l'interrupteur. Après trois seconde passées dans un mode d'intensité quelconque, appuyer sur l'interrupteur aura pour effet d'éteindre la lampe. Tant que la pile n'a pas été retirée, la lampe frontale garde en mémoire le dernier mode d'intensité activé.

Mode THRO®

Lorsque la lampe est allumée, maintenir l'interrupteur enfoncé pendant plus de trois secondes active le mode momentané THRO® (mode régulé temporairement renforcé, « Temporarily Heightened Regulated Output » en anglais) pour obtenir jusqu'à une minute d'éclairage d'intensité maximale. La lampe revint automatiquement au mode d'intensité préalable pour éviter une accumulation de chaleur excessive.

UTILISATION DU PRODUIT

Les lampes torches Streamlight sont destinées à fournir une source d'éclairage à forte intensité, robuste et portable. L'utilisation des lampes torches Streamlight à toute fin autre que des sources d'éclairage est spécifiquement déconseillée par le fabricant. Streamlight rejette expressément toute responsabilité pour toute utilisation autre que celle recommandée.

⚠️ AVISO Para garantizar la seguridad del producto, asegúrese de utilizar piezas de repuesto originales de Streamlight. Su sustitución podría invalidar la aprobación del producto. No trate de reparar la linterna por su cuenta. Llévela a un centro de servicio cualificado o devuélvala a fábrica.

GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA DE STREAMLIGHT

Streamlight garantiza que este producto estará libre de defectos durante una vida útil de uso a excepción de las pilas y bombillas, o por abuso y desgaste normal. Repararemos, sustituiremos o reembolsaremos el precio de compra de este producto si determináramos que está defectuoso. Esta garantía limitada de por vida también excluye las pilas recargables, los cargadores, interruptores y sistemas electrónicos, los cuales tienen una garantía de 2 años con prueba de compra. **ESTA ES LA ÚNICA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUIDA CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN FIN EN PARTICULAR. RENUNCIAMOS EXPRESAMENTE A CUALQUIER RESPONSABILIDAD FRENTE A DAÑOS INCIDENTALES, CONSECUENTES O ESPECIALES SALVO CUANDO DICHAS LIMITACIONES ESTÉN PROHIBIDAS POR LA LEY.** Podría tener otros derechos legales específicos que varían según la jurisdicción.

Diríjase a streamlight.com/support para obtener una copia completa de la garantía. Para registrar su producto, vaya a streamlight.com (registro del producto en línea). Conserve su recibo o cualquier prueba de compra.

OPCIONES DE SERVICIO

La Sledge® incluye pocas o ninguna pieza que pueda ser reparada por el usuario.

Para informarse sobre las opciones de servicio, diríjase a streamlight.com/support/service y rellene la solicitud de servicio en línea para servicio de fábrica o para encontrar la ubicación de un centro de reparación Streamlight autorizado cercano.

O comuníquese con:

Customer Service
© Streamlight, Inc.
30 Eagleville Road
Suite 100
Eagleville, PA 19403-3996, USA
Teléfono: (800) 523-7488 gratuito/+1 (610) 631-0600
Fax: (800) 220-7007/+1 (610) 631-0712
Correo electrónico: cs@streamlight.com

⚠️ AVIS Prière d'utiliser exclusivement des pièces de rechange Streamlight authentiques pour assurer la sécurité du produit. Toute utilisation de pièces autres est susceptible d'invalider l'homologation du produit. Ne pas tenter de réparer l'appareil soi-même. Confier l'appareil à un service de réparation qualifié ou le renvoyer à l'usine.

GARANTIE LIMITÉE À VIE DE STREAMLIGHT

Streamlight garantit ce produit à vie contre les défauts, à l'exception des piles et des ampoules, des usages abusifs et de l'usure normale. Nous nous engageons à réparer, à remplacer ou à rembourser le prix d'achat de ce produit si nous déterminons qu'il est défectueux. Cette garantie limitée à vie exclut également les piles rechargeables, les chargeurs, les commutateurs et l'électronique, qui sont couverts par une garantie de 2 ans sur présentation d'un justificatif d'achat. **IL N'EST OFFERT AUCUNE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, NOTAMMENT DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER. NOUS DÉCLINONS EXPRESSÉMENT TOUS DOMMAGES INDIRECTS, CONSÉCUTIFS OU SPÉCIAUX, SAUF LÀ OÙ LA LOI INTERDIT DE TELLES RESTRICTIONS.** Il est possible que la réglementation locale vous accorde d'autres droits légaux particuliers.

Consulter streamlight.com/support pour obtenir un exemplaire complet de la garantie. Pour enregistrer votre produit, aller à streamlight.com (Enregistrement du produit en ligne). Conserver le reçu ou tout autre justificatif d'achat.

OPTIONS DE SERVICE

La lampe frontale Sledge® ne contient que peu ou pas de pièces réparables par l'utilisateur.

Pour connaître les options de service, aller à streamlight.com/support/service et remplir la demande de service en ligne pour obtenir des services en usine ou pour trouver un centre de réparation Streamlight agréé à proximité.

Ou contactez :

Customer Service
© Streamlight, Inc.
30 Eagleville Road
Suite 100
Eagleville, PA 19403-3996, États-Unis
Téléphone : (800) 523-7488, gratuit / +1(610) 631-0600
Télécopie : (800) 220-7007 / +1 (610) 631-0712
E-mail : cs@streamlight.com